

**Zeitschrift:** Jahresbericht / Schweiz Tourismus

**Herausgeber:** Schweiz Tourismus

**Band:** - (2001)

**Vorwort:** Mit Feu Sacré, Esprit, Engagement und Freude

**Autor:** Schmid, Jürg

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Mit Feu Sacré, Esprit, Engagement und Freude.

Schweiz Tourismus hat im abgelaufenen Jahr in der Vermarktung der touristischen Angebote der Schweiz Akzente gesetzt: In integrierten Kampagnen haben wir den Tourismus im Herbst und Sommer, beides Gebiete mit viel Potenzial, erfolgreich gefördert. Mit unserer in kürzester Zeit entwickelten und in den Nachbarmärkten Europas lancierten Winterkampagne, haben wir die massiven Verluste nach den tragischen Ereignissen in den USA und der Zuspitzung der schlechten Wirtschaftslage in den meisten unserer Märkte auf ein Minimum reduziert. Und tatsächlich, trotz einem sehr hektischen und für unsere Branche alles andere als günstigen Jahr sind die Rückgänge überschaubar: minus ein Prozent.

Viel zu diesem Erfolg beigetragen haben die Verantwortlichen in unseren Nah- und Fernmärkten: In Deutschland hat Schweiz Tourismus mit integriertem Marketing und starken Vermarktungs- und Medienpartnern die investierten Marketinggelder um ein Vielfaches vermehrt. Grossbritannien hat gezeigt, dass das Potenzial dieses Marktes noch lange nicht ausgeschöpft ist, und selbst in diesem Jahr ein Wachstum von 4% möglich war. In den Benelux Ländern wurde in verschiedenen Kooperationen das Wissen über das Tourismusland Schweiz um attraktive Facetten bereichert. In Frankreich hat eine neue Führung begonnen, den Franzosen den Nachbarn Schweiz näher zu bringen. In Fernost wuchs die Schweiz-Begeisterung sowohl im Topmarkt Japan wie im Zukunftsmarkt Korea. Dazu beigetragen haben auch die lokal angepassten neuen Websites. In weiteren Zukunftsmärkten wie Indien, China, Russland, den GUS-Staaten



sowie auch der Golfregion wurden durch kreatives und solides Marketing überdurchschnittliche Wachstumsraten generiert.

Die vielfältigen Entwicklungen des vergangenen Jahres zeigen, wie solide und dynamisch unsere Branche ist und welches Potenzial in ihr steckt. Dies zu fördern, das attraktive Angebot des Tourismuslandes Schweiz in die Welt hinauszutragen, ist unsere Aufgabe. Wir sind diese Mission mit viel Feu Sacré, Esprit, Engagement und Freude angegangen und werden sie weiter fortsetzen. Das Jahr 2001 hat unsere Arbeit belohnt. Die Zukunft wird es hoffentlich auch tun. Wir freuen uns, im Jahr 2002, dem Jahr der Berge, unsere Kernstärken Berge und das einzigartige Naturerlebnis Schweiz voll auszuspielen.

A handwritten signature in black ink, appearing to read "J. Schmid".

*Jürg Schmid  
Direktor Schweiz Tourismus*

